

Health Certificate No. _____
(Valid Only if the USDA Veterinary
Seal Appears Over the Certificate #)

Annexe 4

Certificate of sanitation regarding the importation of blood products into France for pharmaceutical or technical use which have undergone complete treatment in an authorised country outside the European Community
Certificat sanitaire relatif à l'importation en France de produits sanguins pour un usage pharmaceutique ou technique ayant subi un traitement complet à l'origine en provenance des pays tiers autorisés

Consignee country/Pays destinataire: France

Exporting country/Pays exportateur: United States

Competent ministry/Ministère compétent: USDA

Competent issuing department/Service d'émission compétent: Veterinary Services

Product Identification/Identifications des produits

Nature of products/Nature des produits

Nature of packaging/Nature de l'emballage

Number of packing units/Nombre d'unités de l'emballage

Net weight/Poids net

Origin of the Raw Materials/Provenance de la matière première

**Address(es) of the processing plant registered by the responsible veterinary authorities/
Adresse(s) des établissements enregistrés par les autorités vétérinaires responsables**
.....
.....

Destination of Products/Destination des produits

The products are shipped from/Les produits sont expédiés de
.....
.....

to/à
.....

Health Certificate No. _____
(Valid Only if the USDA Veterinary
Seal Appears Over the Certificate #)

by the following mode of transportation/par le moyen de transport suivant

.....
.....
(Indicate the means of transport and registration number, flight number or name depending on each case/

Indiquer le moyen de transport et le numéro d'immatriculation, le numéro du vol ou le nome, selon le cas.)

Name and address of consignee/Nom et adresse du destinataire

.....
.....

The products described above originate/Les produits désignés ci-dessus proviennent

a. from animals which have been in the United States for at least the last three months before being slaughtered or since birth in the case of animals less than three months old/d'animaux ayant séjourné sur le territoire des Etats-Unis au moins pendant les trois mois précédent leur abattage ou depuis leur naissance dans le cas d'animaux agés de moins trois mois

b. from animals from a holding in which there has been no outbreak of rinderpest, foot-and-mouth disease, vesicular stomatitis, swine vesicular disease, peste de petits ruminants, Rift Valley fever, bluetongue, African horse sickness, classical swine fever, African swine fever, Newcastle disease, and avian influenza, within the last 60 days and there has not been any of the above mentioned diseases in other holdings within a radius of 25 km for at least the last 30 days/d'animaux qui proviennent d'exploitations dans lesquelles il n'y a pas eu de cas de peste bovine, de fièvre aphteuse, de stomatite vésiculeuse, de maladie vésiculeuse des porcs, de peste bovine, de peste des petits ruminants, de Rift Valley fever, de fièvre catarrhale des ovins, de peste équine, de peste porcine classique, de peste porcine africaine, de maladie de Newcastle et d'influenza aviaire au cours des 60 derniers jours et autour desquelles, dans un rayon de 25 km, il n'y a pas eu de foyer des maladies susmentionnées au cours des 30 derniers jours au moins

from an establishment or establishments in which none of the diseases mentioned under 1.b above was reported in the last 30 days/d'un établissement ou d'établissements dans le(s)quel(s) aucune des maladies mentionnées sous 1.b n'a été déclarée au cours 30 derniers jours

2. The products described above are not obtained from animals/Les produits designés ci-dessus ne proviennent pas d'animaux

a. which died on the holdings, including newborn animals and fetuses/Qui sont morts dans les exploitations, y compris les animaux nouveau-nés et les foetus

which were killed on the holdings or elsewhere in order to eradicate epizootic diseases/Qui ont été mis à mort dans l'exploitation ou ailleurs afin d'éradiquer des maladies épidémiologiques
c.show, when inspected at the slaughterhouse, evidence or lesions associated with diseases communicable to humans and which are, for this reason or the presence of residues, excluded from human consumption/Qui présentaient, lors de l'inspection au moment de l'abattage, des signes ou des lésions de maladies contagieuses pour l'homme et qui pour cette raison ou suite à la présence de résidus, sont exclus de la consommation humaine.

3. These products were handled with care in order to avoid any risk of contamination/Les produits désignés ci-dessus ont été manipulés de façon à éviter toute contamination.

The above products underwent one of the following treatments/Les produits désignés ci-dessus ont subi un des traitements suivants (Cross out the unused method/Rayer les mentions inutiles)

- heat treatment at a temperature of 65 C for at least 3 hours /traitement par la chaleur à une température de 65 C pendant au moins 3 heures
- irradiation at 2.5 megarads or by gamma rays/irradiation à 2.5 megarads ou par des radiations gamma
- change in pH to pH 5 for 2 hours/modification du pH en pH 5 pendant 2 heures

Issued at..... on
Fait à (place of signing)(date)

By¹.....
Cachet(signature of the official veterinarian)

Seal¹

Name (in capital letters), title and qualifications of the above named official
Nom en lettres capitales, qualifications et titre du signataire

.....
¹The signature and seal should be in an ink color different to that of the printing in the rest of the document.